KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1726/75

af 4. juli 1975

om fastsættelse af de beløb, med hvilke importbelastningerne for oksekød, med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande eller territorier, nedsættes

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1599/75 af 24. juni 1975 om den ordning, der skal anvendes for landbrugsvarer og visse varer fremstillet af landbrugsprodukter med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier [1], særlig artikel 2, stk. 2, og

ud fra følgende betragtning:

En nedsættelse på 90 % af importbelastningerne for oksekød er fastsat i artikel 2, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1599/75; størrelsen af denne nedsættelse skal udregnes i overensstemmelse med artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1725/75 af 4. juli 1975 om gennemførelsesbestemmelserne til importordningen for produkter inden for oksekødsektoren med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier [2] —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Størrelsen af de i artikel 2, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1599/75 fastsatte beløb, med hvilke importbelastningerne nedsættes inden for oksekødsektoren, som skal gælde i tidsrummet fra den 1. juli 1975 til den 30. september 1975, fastsættes som angivet i bilaget.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 7. juli 1975.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 4. juli 1975.

På Kommissionens vegne

P. J. LARDINOIS

Medlem af Kommissionen

---

[1] EFT nr. L 166 af 28. 6. 1975, s. 67.

[2] Se side 16 i denne Tidende.

ANNEXE — ANNEX — ANHANG — ALLEGATO — BIJLAGE — BILAG

Nº du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif	Ireland + United Kingdom *UC/100 kg*	Autres États membres Other Member States Andere Mitgliedstaaten Altri Stati membri Andere Lid-Staten Andre medlemsstater *UC/RE/UA/100 kg*
01.02 A II a)	19,252	39,438
01.02 A II b)	19,252	39,438
02.01 A II a) 1 aa) 11	37,698	74,932
02.01 A II a) 1 aa) 22	30,075	59,945
02.01 A II a) 1 aa) 33	45,322	89,919
02.01 A II a) 1 bb) 11	37,698	74,932
02.01 A II a) 1 bb) 22	30,075	59,945
02.01 A II a) 1 bb) 33	45,322	89,919
02.01 A II a) 1 cc) 11	77,369	112,398
02.01 A II a) 1 cc) 22	81,762	128,568
02.01 A II a) 2 aa)	44,048	78,569
02.01 A II a) 2 bb)	35,155	62,855
02.01 A II a) 2 cc)	55,164	98,212
02.01 A II a) 2 dd) 11	86,123	117,854
02.01 A II a) 2 dd) 22 aaa)	53,859	98,212
02.01 A II a) 2 dd) 22 bbb) (1)	53,859	98,212
02.01 A II a) 2 dd) 22 ccc)	90,867	135,139
02.06 C I a) 1	79,736	112,398
02.06 C I a) 2	74,409	128,568

(1) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.

(1) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(1) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(1) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.

(1) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd, hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

(1) Henførsel under denne underposition er betinget af, at der fremlægges et certifikat, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.